

Dimanche : bill—*Suite.*

- M. Guthrie, 5866 et suiv.; article 5, 5951 et suiv.; 3e l., amend. Ross à art. 4, 7421 et suiv.; amendement Martin à l'article 5, 7445 et suiv.; amend. Monk à article 3, 7451, sous-amend., 7452, 7453, rejeté, 7455; amend. Gallier à l'article 3, 7455 et suiv.; sur mot. Aylesworth, amend. à l'art. 5, 7483; L'hon. M Haggart, article 3, paragraphe "d", 6785;
- M. Henderson, 5784 et suiv., 5795 et suiv., 5873 et suiv.; article 3, paragraphe "d", 6810 et suiv.; article 3, paragraphe "k", 6814 et suiv.; article 3, paragraphe "n", 6823; article 3, amendement Bureau, 6838 et suiv.; article 3, amendement Ross, 6840; article 3, amendement Béland, 6841; sur mot. Aylesworth, amend. à l'article 5, 7481; sur mot. Aylesworth pour lecture et adoption des amendements, 7498 et suiv.; amendements du Sénat, 7883;
- M. Herron, 5859 et suiv.;
- M. Sam. Hughes, 5868 et suiv., motion pour renvoi du bill au comité spécial, 5897; article 9, 6422 et suiv., amendement Bureau, 6422, 6440, rejeté, 6440; article 10, 6448 et suiv.; article 16, 6541 et suiv.; article 3, paragraphe "n", 6823 et suiv.; 3e l., 7408; amend. Martin à l'article 5, 7446, sous-amend. 7446, rejeté, 7448;
- L'hon. M. Hyman, article 3, paragraphe "k", 6832 et suiv., amendement, 6832, adopté, 6834;
- M. Jackson, 5862 et suiv., amendement au paragraphe "j" de l'article 3, 5868-69, rejeté, 5875; sur mot. Aylesworth pour suppression de l'article 5, 7497.
- M. Johnston, 5792 et suiv., amendements au paragraphe "d", de l'article 3, 5807, adoptés, 5809; article 3, paragraphe "d", 6784, 6812; sur mot. Aylesworth pour 3e l., 7510;
- M. Kemp, article 3, paragraphe "d", 6807 et suiv.; article 3, paragraphe "k", 6815;
- M. Kennedy, 5811 et suiv., 5883 et suiv.; article 5, 5936 et suiv.; article 11, 6462 et suiv.; article 3, paragraphe "d", 6802 et suiv.; article 3, paragraphe "u", 6836; article 3, amendement Bureau, 6838; article 3, amendement Béland, 6842; article 7, 6853 et suiv.; 3e l., amend. Ross à l'art. 4, 7416 et suiv.;
- M. Lake, article 3, paragraphe "s", 6826;
- M. Lalor, 5818 et suiv.;
- M. Lancaster, article 9, 6432 et suiv.; article 11, 6488, 6501 et suiv.; article 16, 6541 et suiv.; article 3, amendement Bureau, 6838 et suiv.; article 7, 6848 et suiv., amendements, 6855; (observ. sur mot. Gervais) 6860 et suiv.;
- Sir Wilfrid Laurier, 5760, 5774, 5793 et suiv., 5901; sur propositions d'amendements à l'article 5, 5930-40 et suiv.; article 6, 5961 et suiv.; article 9, 6425 et suiv.; article 11, 6482 et suiv.; articles 2 et 3, 6779 et suiv.; article 3, amendement Béland, 6841 et suiv., réimpression du bill avant 3e lecture, (rép. à int. Borden) 6861; le bill sera-t-il délibéré de nouveau pendant la présente session? (rép. à int. Monk) 7258; à quand prochaine discussion du bill? (rép. à int. Maclean) 7384; 3e l., amendement Ross, 7396; amendements du Sénat, 7907 et suiv.;
- M. A. Lavergne, 5760 et suiv., 5781 et suiv., 5842 et suiv., amendement au paragraphe "g" de l'article 3, 5868, rejeté, 5868; amendement au paragraphe "o" de l'article 3,

Dimanche : bill—*Suite.*

- 5884, rejeté, 5890; sur proposition d'amendements à l'article 5, 5930-52; article 9, 6422 et suiv., amendement, 6422, rejeté, 6440; article 10, 6447 et suiv.; article 11, 6459 et suiv., 6508 et suiv., amendement, 6538, rejeté, 6538; article 2, 6736 et suiv., amendement, 6739 et suiv., rejeté, 6770; article 3, 6741 et suiv.; 3e l., 7406; sur mot. Aylesworth, amend. à l'art. 5, 7482; sur mot. Aylesworth pour suppression de l'article 5, 7491-96; pour 3e l., 7527, 7542 et suiv.; paroles à l'adresse de M. E. M. Macdonald, à l'assemblée de Montréal, (rép. à explication de M. Macdonald sur fait personnel) 7855;
- M. Louis Lavergne, 5900, proposition d'amendement, fabrication du sucre et du sirop d'érable, travail le dimanche, 5900, proposition réservée, 5900;
- L'honorable M. Lemieux, article 11, 6507 et suiv.; 3e l., amend. Ross à art. 4, 7432; sur mot. Aylesworth pour 3e l., 7514, 7521, 7527;
- M. Lewis, article 11, 6524;
- M. L. G. McCarthy, 5772 et suiv., 5840 et suiv.; article 6, 5959 et suiv.; 3e l., amendement Ross, 7408; amend. Martin à art. 5, 7437 et suiv.;
- M. M. S. McCarthy, 5857 et suiv.;
- M. E. M. Macdonald, article 2, 6756 et suiv.; article 3, paragraphe "d", 6784, 6811 et suiv.; article 4, 6846 et suiv.; article 7, 6855 et suiv.; paroles de M. A. Lavergne à son adresse, à l'assemblée de Montréal, (explication sur fait personnel) 7855; amendements du Sénat, 7910;
- M. Macdonell, article 10, 6450; article 11, 6459 et suiv.; article 2, 6759;
- M. McIntyre, 5929; article 11, 6512 et suiv.; article 4, 6845 et suiv.; article 7, 6856 et suiv.;
- M. McKenzie, article 5, 5954; article 11, 6487 et suiv., 6518 et suiv.;
- M. W. F. Maclean, 5789 et suiv., 5838 et suiv.; article 9, 6422 et suiv.; article 11, 6481 et suiv.; à quand prochaine discussion du bill? (int.) 7384; amendement Ross à l'article 3, 7394 et suiv.; amend. Martin à l'article 5, 7444 et suiv.; amendements du Sénat, 7896 et suiv.;
- M. Marpherson, article 10, 6450 et suiv.; article 3, paragraphe "k", 6815 et suiv.; article 3, paragraphe "u", 6835, amendement, 6835;
- M. A. Martin, 5929;
- M. T. Martin, 5868, amendement au paragraphe "h" de l'article 3, 5868, rejeté, 5875; article 5, 5946 et suiv.; proposition d'amendement à l'article 5, 5948; article 3, paragraphe "d", 6804 et suiv.; article 3, paragraphe "u", 6837; article 3, amendement Bureau, 6839; 3e l., amendement Ross à l'article 4, 7410; amendement à l'article 5, 7435, adopté, 7448; amendement Gallier à l'article 3, 7457; mot. Aylesworth, amend. à l'art. 5, 7485 et suiv.;
- M. Miller, 5800 et suiv., 5841 et suiv., 5924 et suiv.; article 6, 5955 et suiv.; article 10, 6451; article 11, 6475 et suiv.;
- M. Monk, 5790 et suiv., 5486 et suiv.; avis d'une proposition d'amendement au paragraphe "r" de l'article 3, tendant à ajouter après le mot "interprovincial", le mot "suburbain", 5893; article 9, 6433 et suiv.; article 11, 6481 et suiv.; article 2, 6743 et suiv.; article 7, 6760; le bill (n° 12) sera-t-